

STYLE 3 IN 1



MONTAGEANLEITUNG
INSTRUCTION MANUAL
MANUEL D'INSTRUCTIONS
KULLANIM KILAVUZU

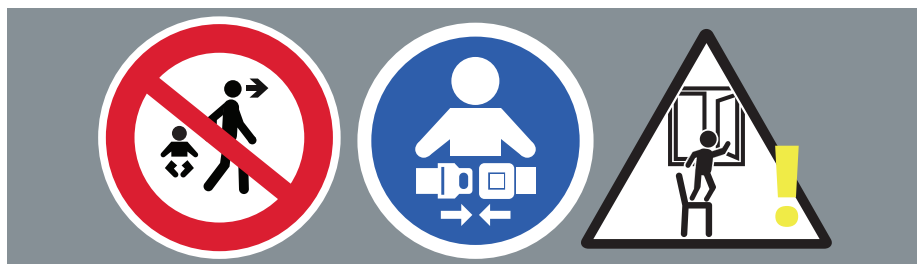
BabyGo Baby Products GmbH
Am Bahndamm 1-3
33378 Rheda-Wiedenbrück
Germany

0049-5242-4188681

info@babygo.eu // www.babygo.eu

WICHTIG

SORGFÄLTIG DURCHLESEN UND DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG FÜR EIN ZUKÜNFTIGES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN!



Allgemeine Nutzung & Warnungen

- Geeignet für: Kinder von 0–48 Monaten oder bis 22 kg — je nachdem, was zuerst eintritt.
- Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt im Kinderwagen.
- Verwenden Sie den Kinderwagen nicht als Spielzeug und lassen Sie das Kind nicht damit spielen.
- Dieses Produkt ist nicht geeignet zum Joggen oder Skaten.
- Halten Sie Ihr Kind beim Auf- und Zusammenklappen des Kinderwagens fern, um Verletzungen zu vermeiden.

Sicherheit & Verriegelung

- Stellen Sie sicher, dass alle Sicherheitsverriegelungen vor der Benutzung eingerastet sind.
- Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch, dass die Befestigungsvorrichtungen für den Kinderwagenaufsatz, die Sitzeinheit oder den Autositz ordnungsgemäß verriegelt sind.
- Die Feststellbremse muss beim Hineinsetzen und Herausnehmen des Kindes stets aktiviert sein.
- Verwenden Sie immer das mitgelieferte Gurtsystem.
- Hinweise für das 3in1-System (Liegewanne & Autositz)
- Für Neugeborene in der Sitzeinheit ausschließlich die vollständig liegende Position verwenden.
- Das Säuglingskörbchen/die Liegewanne ist nur für Kinder geeignet, die noch nicht selbständig aufrecht sitzen, sich nicht umdrehen oder sich mit Händen und Knien abstützen können.
- Verwenden Sie in der Liegewanne keine Matratzen, die dicker als 20 mm sind.
- Bei der Verwendung der Liegewanne ist der Tragegriff vom Kinderwagenaufsatz zu entfernen (bzw. nach außen zu klappen).

- **WARNUNG:** Autositze, die in Verbindung mit dem Untergestell verwendet werden, sind kein Ersatz für eine Wiege oder ein Kinderbett. Sollte Ihr Kind schlafen müssen, legen Sie es in eine geeignete Liegewanne, eine Wiege oder ein Bett.

Stabilität & Beladung

- Lasten, die am Schiebegriff, an der Rückenlehne und/oder an den Seiten des Kinderwagens befestigt werden, beeinträchtigen die Stabilität des Wagens massiv.
- Überlasten Sie den Ablagekorb nicht (max. 3 kg) und den Getränkehalter nicht (max. 0,5 kg).
- Verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller zugelassenes Zubehör und Ersatzteile.

Umgebung & Hindernisse

- Verwenden Sie den Kinderwagen nicht auf unebenen Böden, Treppen oder Rolltreppen.
- Den Kinderwagen nicht in der Nähe von offenem Feuer oder anderen starken Hitzequellen abstellen.

ZERTIFIZIERUNG

Der babyGO Baby Style 3in1 wurde gemäß der europäischen Norm EN 1888-2:2018+A1:2022, EN: 1888-1 geprüft und erfüllt alle darin festgelegten Sicherheits- und Qualitätsanforderungen für Kinderfahrzeuge.

WARTUNG

Reinigung

- Metall & Kunststoff: Mit einem feuchten Tuch und mildem Reinigungsmittel abwischen, danach gründlich abtrocknen.
- Textilien: Mit einem sanften Polster- oder Textilreiniger säubern. Den Kinderwagen bei Feuchtigkeit stets gut auslüften und vollständig trocknen lassen.
- Räder & Achsen: Radachsen und Kunststoffteile regelmäßig reinigen, insbesondere nach der Nutzung auf sandigem oder staubigem Untergrund.
- Achtung: Radachsen und bewegliche Teile nicht schmieren oder ölen, sondern ausschließlich reinigen!

Wartung & Lagerung

- Führen Sie regelmäßige Sichtprüfungen auf lose oder beschädigte Teile durch und ersetzen Sie diese umgehend.
- Legen Sie bei Nichtgebrauch keine Gegenstände in oder auf dem Kinderwagen ab, um Beschädigungen zu vermeiden.

GEWÄHRLEISTUNG

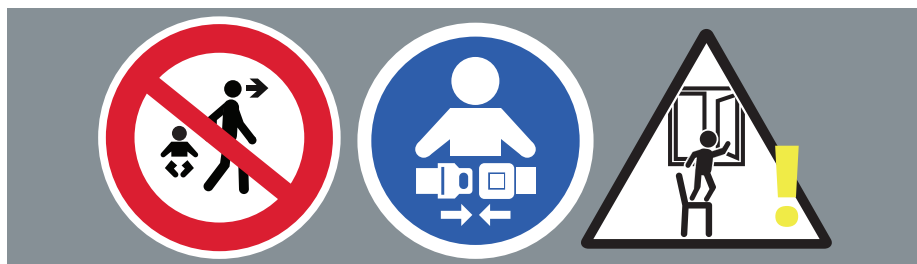
Es gelten die gesetzlichen Gewährleistungsrechte (EU 2019/771). Bitte machen Sie Ihre Ansprüche direkt bei dem Händler geltend, bei dem Sie das Produkt erworben haben. Ausgeschlossen von der Gewährleistung sind Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch, normalen Verschleiß oder Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung. Bei Rückfragen:

BabyGO Baby Products GmbH

Am Bahndamm 1, 33378 Rheda-Wiedenbrück, Deutschland
+49 5242 4188681 // reclamation@babygo.eu // www.babygo.eu

IMPORTANT

**READ CAREFULLY AND THIS
KEEP THE INSTRUCTION MANUAL FOR FUTURE
REFERENCE!**



General Usage & Warnings

- Suitable for: Children from 0–48 months or up to 22 kg — whichever comes first.
- Never leave your child unattended in the stroller.
- Do not use the stroller as a toy and do not let the child play with it.
- This product is not suitable for jogging or skating.
- Keep your child away when folding and unfolding the stroller to avoid injury.

Security & Locking

- Ensure that all safety locks are engaged before use.
- Before use, ensure that the fastening devices for the stroller attachment, seat unit or car seat are properly locked.
- The parking brake must always be engaged when putting the child in and taking them out of the car.
- Always use the supplied strap system.
- Instructions for the 3-in-1 system (baby bath & car seat)
- For newborns, only use the fully reclined position in the seat unit.
- The infant basket/bassinet is only suitable for children who cannot yet sit upright independently, turn over, or support themselves with their hands and knees.
- Do not use mattresses thicker than 20 mm in the reclining tub.
- When using the carrycot, the carrying handle must be removed from the pram attachment (or folded outwards).
- WARNING: Car seats used with the base are not a substitute for a bassinet or cot. If your child needs to sleep, place them in a suitable bassinet, bassinet, or bed.

Stability & Load

- Loads attached to the push handle, backrest and/or sides of the stroller severely compromise the stroller's stability.

- Do not overload the storage basket (max. 3 kg) and the cup holder (max. 0.5 kg).
- Use only accessories and spare parts approved by the manufacturer.

Environment & Obstacles

- Do not use the stroller on uneven floors, stairs, or escalators.
- Do not leave the stroller near open fires or other strong heat sources.

CERTIFICATION

The babyGO Baby Style 3in1 has been tested according to the European standard EN 1888-2:2018+A1:2022, EN: 1888-1 and meets all the safety and quality requirements for children's vehicles specified therein.

MAINTENANCE

cleaning

- Metal & plastic: Wipe with a damp cloth and mild detergent, then dry thoroughly.
- Textiles: Clean with a gentle upholstery or fabric cleaner. Always air out the stroller thoroughly after use and allow it to dry completely.
- Wheels & axles: Clean wheel axles and plastic parts regularly, especially after use on sandy or dusty surfaces.
- Caution: Do not lubricate or oil wheel axles and moving parts, but clean them only!

Maintenance & Storage

- Perform regular visual inspections for loose or damaged parts and replace them immediately.
- To avoid damage, do not place any items in or on the stroller when it is not in use.

WARRANTY

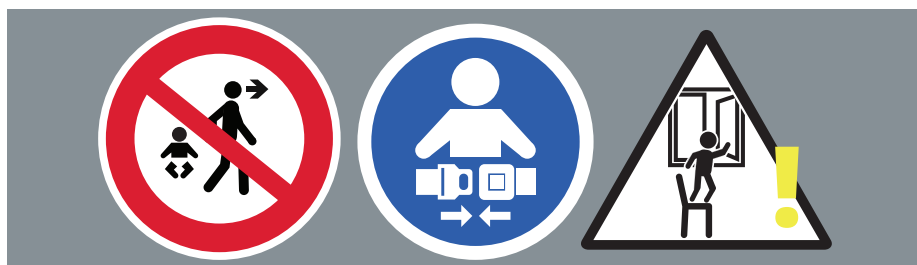
The statutory warranty rights apply (EU 2019/771). Please make your claims directly with the retailer from whom you purchased the product. Excluded from the warranty are damages caused by improper use, normal wear and tear, or failure to follow the operating instructions. For further questions:

BabyGO Baby Products GmbH

Am Bahndamm 1, 33378 Rheda-Wiedenbrück, Germany
+49 5242 4188681 // reclamation@babygo.eu // www.babygo.eu

IMPORTANT

**LISEZ ATTENTIVEMENT ET CECI
CONSERVEZ LE MANUEL D'INSTRUCTIONS POUR
RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE !**



Conditions générales d'utilisation et avertissements

- Convient aux enfants de 0 à 48 mois ou jusqu'à 22 kg, selon la première éventualité.
- Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance dans la poussette.
- N'utilisez pas la poussette comme un jouet et ne laissez pas l'enfant jouer avec.
- Ce produit n'est pas adapté au jogging ou au patinage.
- Éloignez votre enfant lors du pliage et du dépliage de la poussette afin d'éviter toute blessure.

Sécurité et verrouillage

- Assurez-vous que tous les verrous de sécurité sont enclenchés avant utilisation.
- Avant utilisation, assurez-vous que les dispositifs de fixation de l'accessoire pour poussette, du siège ou du siège auto sont correctement verrouillés.
- Le frein de stationnement doit toujours être serré lorsqu'on installe l'enfant dans la voiture et lorsqu'on le fait sortir de celle-ci.
- Utilisez toujours le système de sangles fourni.
- Instructions pour le système 3 en 1 (baignoire bébé et siège auto)
- Pour les nouveau-nés, utilisez uniquement la position complètement allongée dans le siège.
- Le berceau/couffin pour nourrissons convient uniquement aux enfants qui ne peuvent pas encore s'asseoir seuls, se retourner ou se soutenir sur leurs mains et leurs genoux.
- N'utilisez pas de matelas d'une épaisseur supérieure à 20 mm dans la baignoire inclinable.
- Lors de l'utilisation de la nacelle, la poignée de transport doit être retirée de l'accessoire pour poussette (ou repliée vers l'extérieur).
- AVERTISSEMENT : L'utilisation d'un siège auto avec cette base ne remplace pas un berceau ou un lit d'enfant. Si votre enfant a besoin de dormir, placez-le dans un berceau, un couffin ou un lit adapté.

Stabilité et charge

- Les charges fixées à la poignée de poussée, au dossier et/ou aux côtés de la poussette compromettent gravement sa stabilité.
- Ne surchargez pas le panier de rangement (max. 3 kg) et le porte-gobelet (max. 0,5 kg).
- Utilisez uniquement des accessoires et des pièces de rechange approuvés par le fabricant.

Environnement et obstacles

- N'utilisez pas la poussette sur des sols inégaux, des escaliers ou des escalators.
- Ne laissez pas la poussette à proximité de feux ouverts ou d'autres sources de chaleur importantes.

CERTIFICATION

Le babyGO Baby Style 3 en 1 a été testé conformément à la norme européenne EN 1888-2:2018+A1:2022, EN: 1888-1 et répond à toutes les exigences de sécurité et de qualité pour les véhicules pour enfants qui y sont spécifiées.

ENTRETIEN

nettoyage

- Métal et plastique : Essuyer avec un chiffon humide et un détergent doux, puis sécher soigneusement.
- Textiles : Nettoyer avec un nettoyant doux pour tissus d'ameublement. Toujours bien aérer la poussette après utilisation et la laisser sécher complètement.
- Roues et essieux : Nettoyez régulièrement les essieux des roues et les pièces en plastique, surtout après utilisation sur des surfaces sableuses ou poussiéreuses.
- Attention : Ne lubrifiez pas les essieux des roues et les pièces mobiles, nettoyez-les seulement !

Entretien et stockage

- Effectuez des inspections visuelles régulières pour repérer les pièces desserrées ou endommagées et remplacez-les immédiatement.
- Pour éviter tout dommage, ne placez aucun objet dans ou sur la poussette lorsqu'elle n'est pas utilisée.

GARANTIE

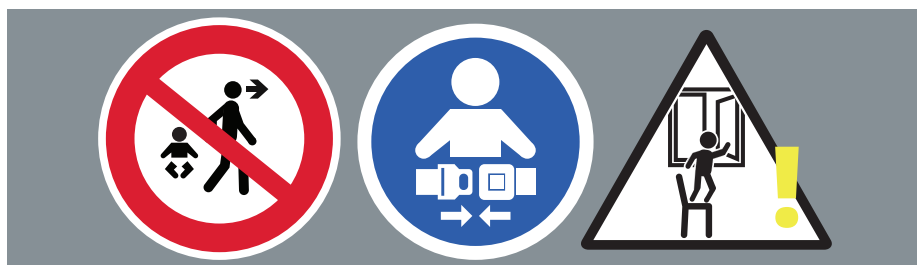
Les droits de garantie légaux s'appliquent (UE 2019/771). Veuillez adresser vos réclamations directement au revendeur auprès duquel vous avez acheté le produit. La garantie ne couvre pas les dommages causés par une utilisation inappropriée, l'usure normale ou le non-respect des instructions d'utilisation. Pour toute question :

BabyGO Produits pour bébés GmbH

Am Bahndamm 1, 33378 Rheda-Wiedenbrück, Allemagne
+49 5242 4188681 // reclamation@babygo.eu // www.babygo.eu

IMPORTANTE

**LEA ATENTAMENTE Y ESTO
¡GUARDE EL MANUAL DE INSTRUCCIONES PARA
FUTURAS CONSULTAS!**



Uso general y advertencias

- Apto para: Niños de 0 a 48 meses o hasta 22 kg, lo que ocurra primero.
- Nunca deje a su hijo sin supervisión en el cochecito.
- No utilice el cochecito como juguete y no deje que el niño juegue con él.
- Este producto no es apto para correr ni patinar.
- Mantenga a su hijo alejado al plegar y desplegar el cochecito para evitar lesiones.

Seguridad y cerraduras

- Asegúrese de que todos los seguros estén activados antes de usar el producto.
- Antes de usarlo, asegúrese de que los dispositivos de sujeción para el accesorio de la carriola, la unidad de asiento o la silla de auto estén correctamente bloqueados.
- El freno de mano debe estar siempre puesto al subir y bajar al niño del coche.
- Utilice siempre el sistema de correas suministrado.
- Instrucciones para el sistema 3 en 1 (bañera y asiento para el coche del bebé)
- Para los recién nacidos, utilice únicamente la posición totalmente reclinada en el asiento.
- La cesta/cuna para bebés solo es adecuada para niños que aún no pueden sentarse erguidos de forma independiente, darse la vuelta o apoyarse sobre las manos y las rodillas.
- No utilice colchones de más de 20 mm de grosor en la bañera reclinable.
- Cuando se utilice el capazo, el asa de transporte debe retirarse del enganche del cochecito (o plegarse hacia afuera).
- ADVERTENCIA: Las sillas de coche que se utilizan con la base no sustituyen a un moisés o cuna. Si su hijo necesita dormir, colóquelo en un moisés, cuna o cama adecuados.

Estabilidad y carga

- Las cargas que se sujetan al manillar, al respaldo o a los laterales del cochecito

- comprometen gravemente su estabilidad.
- No sobrecargue la cesta de almacenamiento (máx. 3 kg) ni el portavasos (máx. 0,5 kg).
- Utilice únicamente accesorios y repuestos aprobados por el fabricante.

Entorno y obstáculos

- No utilice el cochecito en suelos irregulares, escaleras o escaleras mecánicas.
- No deje el cochecito cerca de fuegos abiertos u otras fuentes de calor intenso.

PROCESO DE DAR UN TÍTULO

El cochecito babyGO Baby Style 3 en 1 ha sido probado según la norma europea EN 1888-2:2018+A1:2022, EN: 1888-1 y cumple con todos los requisitos de seguridad y calidad para vehículos infantiles especificados en la misma.

MANTENIMIENTO

limpieza

- Metal y plástico: Limpiar con un paño húmedo y detergente suave, y luego secar completamente.
- Textiles: Limpiar con un limpiador suave para tapicería o telas. Ventilar bien el cochecito después de usarlo y dejar que se seque por completo.
- Ruedas y ejes: Limpie regularmente los ejes de las ruedas y las piezas de plástico, especialmente después de usarlas en superficies arenosas o polvorrientas.
- Precaución: ¡No lubrique ni engrase los ejes de las ruedas ni las piezas móviles, solo límpielas!

Mantenimiento y almacenamiento

- Realice inspecciones visuales periódicas para detectar piezas sueltas o dañadas y reemplácelas de inmediato.
- Para evitar daños, no coloque ningún objeto dentro ni encima del cochecito cuando no esté en uso.

GARANTÍA

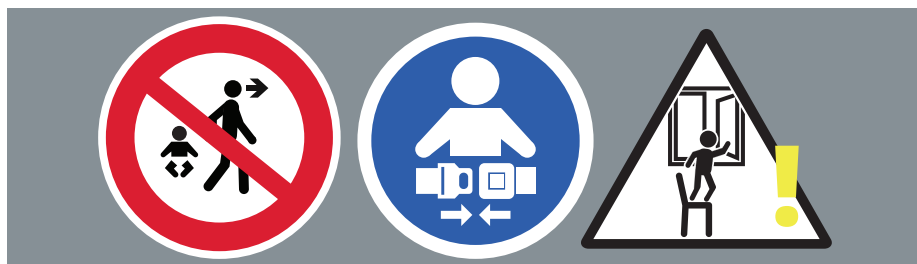
Se aplican los derechos de garantía legales (UE 2019/771). Por favor, presente sus reclamaciones directamente al vendedor donde adquirió el producto. Quedan excluidos de la garantía los daños causados por un uso inadecuado, el desgaste normal o el incumplimiento de las instrucciones de uso. Para más información:

BabyGO Baby Products GmbH

Am Bahndamm 1, 33378 Rheda-Wiedenbrück, Alemania
+49 5242 4188681 // reclamation@babygo.eu // www.babygo.eu

IMPORTANTE

**LEIA COM ATENÇÃO E ISTO
GUARDE O MANUAL DE INSTRUÇÕES PARA FUTU-
RAS CONSULTAS!**



Uso geral e avisos

- Indicado para: Crianças de 0 a 48 meses ou até 22 kg — o que ocorrer primeiro.
- Nunca deixe seu filho sozinho no carrinho de bebê.
- Não utilize o carrinho como brinquedo e não deixe a criança brincar com ele.
- Este produto não é adequado para corrida ou patinação.
- Mantenha a criança afastada ao dobrar e desdobrar o carrinho para evitar acidentes.

Segurança e Fechaduras

- Certifique-se de que todas as travas de segurança estejam acionadas antes de usar.
- Antes de usar, certifique-se de que os dispositivos de fixação do encaixe do carrinho de bebê, da unidade de assento ou da cadeirinha de carro estejam devidamente travados.
- O freio de estacionamento deve estar sempre acionado ao colocar e retirar a criança do carro.
- Utilize sempre o sistema de alças fornecido.
- Instruções para o sistema 3 em 1 (banheira de bebê e cadeirinha de carro)
- Para recém-nascidos, utilize apenas a posição totalmente reclinada da unidade de assento.
- O moisés/berço infantil é adequado apenas para crianças que ainda não conseguem sentar-se eretas sozinhas, virar-se ou apoiar-se com as mãos e os joelhos.
- Não utilize colchões com mais de 20 mm de espessura na banheira de hidromassagem.
- Ao utilizar o moisés, a alça de transporte deve ser removida do encaixe do carrinho (ou dobrada para fora).
- ATENÇÃO: As cadeirinhas de carro usadas com a base não substituem um moisés ou berço. Se seu filho precisar dormir, coloque-o em um moisés, berço ou cama adequados.

Estabilidade e Carga

- Cargas presas à alça de empurrar, ao encosto e/ou às laterais do carrinho comprometem seriamente a estabilidade do mesmo.
- Não sobrecarregue o cesto de armazenamento (máx. 3 kg) e o porta-copos (máx. 0,5 kg).
- Utilize somente acessórios e peças de reposição aprovados pelo fabricante.

Ambiente e Obstáculos

- Não utilize o carrinho em pisos irregulares, escadas ou escadas rolantes.
- Não deixe o carrinho de bebê perto de fogueiras ou outras fontes de calor intenso.

CERTIFICAÇÃO

O carrinho infantil babyGO Baby Style 3 em 1 foi testado de acordo com a norma europeia EN 1888-2:2018+A1:2022, EN: 1888-1 e atende a todos os requisitos de segurança e qualidade para veículos infantis especificados nessas normas.

MANUTENÇÃO

limpeza

- Metal e plástico: Limpe com um pano úmido e detergente neutro e, em seguida, seque bem.
- Tecidos: Limpe com um produto de limpeza suave para estofados ou tecidos. Sempre areje bem o carrinho após o uso e deixe-o secar completamente.
- Rodas e eixos: Limpe os eixos das rodas e as peças de plástico regularmente, especialmente após o uso em superfícies arenosas ou empoeiradas.
- Atenção: Não lubrifique nem aplique óleo nos eixos das rodas e nas partes móveis, apenas limpe-os!

Manutenção e armazenamento

- Realize inspeções visuais regulares para identificar peças soltas ou danificadas e substitua-as imediatamente.
- Para evitar danos, não coloque nenhum objeto dentro ou sobre o carrinho quando ele não estiver em uso.

GARANTIA

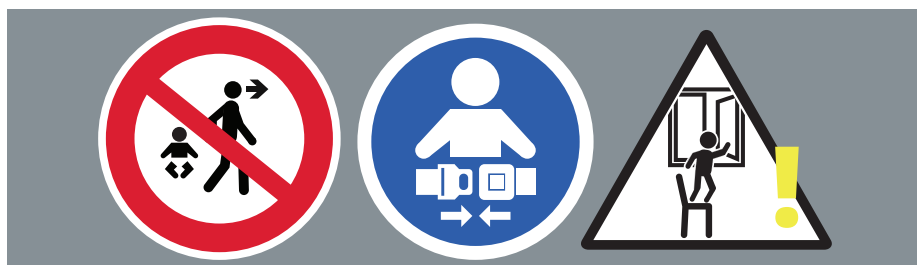
Aplicam-se os direitos de garantia legais (UE 2019/771). Por favor, faça suas reclamações diretamente com o revendedor onde você adquiriu o produto. Danos causados por uso indevido, desgaste normal ou não observância das instruções de operação estão excluídos da garantia. Para mais informações:

BabyGO Produtos para Bebês GmbH

Am Bahndamm 1, 33378 Rheda-Wiedenbrück, Alemanha
+49 5242 4188681 // reclamation@babygo.eu // www.babygo.eu

BELANGRIJK

**LEES DIT AANDACHTIG DOOR.
BEWAAR DE HANDLEIDING VOOR TOEKOMSTIG
GEBRUIK!**



Algemene gebruiksaanwijzing en waarschuwingen

- Geschikt voor: Kinderen van 0 tot 48 maanden of tot 22 kg, afhankelijk van wat het eerst bereikt wordt.
- Laat uw kind nooit zonder toezicht achter in de kinderwagen.
- Gebruik de kinderwagen niet als speelgoed en laat het kind er niet mee spelen.
- Dit product is niet geschikt om mee te joggen of te skaten.
- Houd uw kind uit de buurt tijdens het in- en uitklappen van de kinderwagen om verwondingen te voorkomen.

Beveiliging en vergrendeling

- Zorg ervoor dat alle veiligheidssloten zijn ingeschakeld voordat u het apparaat gebruikt.
- Controleer voor gebruik of de bevestigingsmechanismen van de kinderwagen, het zitje of het autostoeltje goed vastzitten.
- De handrem moet altijd aangetrokken zijn bij het in- en uitstappen van een kind in de auto.
- Gebruik altijd het meegeleverde bevestigingssysteem.
- Instructies voor het 3-in-1 systeem (babybadje en autostoeltje)
- Gebruik voor pasgeborenen alleen de volledig achteroverleunende stand van het zitje.
- Het babywiegje is alleen geschikt voor kinderen die nog niet zelfstandig rechtop kunnen zitten, zich kunnen omdraaien of zich op handen en knieën kunnen ondersteunen.
- Gebruik in het ligbad geen matrassen die dikker zijn dan 20 mm.
- Bij gebruik van de reiswieg moet de draagbeugel van de kinderwagenbevestiging worden verwijderd (of naar buiten worden geklapt).
- **WAARSCHUWING:** Autostoeltjes die met een basis worden gebruikt, zijn geen vervanging voor een wiegje of ledikant. Als uw kind moet slapen, leg het dan in een geschikt wiegje, ledikant of bed.

Stabiliteit en belasting

- Aan de duwstang, rugleuning en/of zijkanten van de kinderwagen bevestigde lasten brengen de stabiliteit van de kinderwagen ernstig in gevaar.
- Overbelast de opbergmand (max. 3 kg) en de bekerhouder (max. 0,5 kg) niet.
- Gebruik uitsluitend accessoires en reserveonderdelen die door de fabrikant zijn goedgekeurd.

Omgeving en obstakels

- Gebruik de kinderwagen niet op oneffen vloeren, trappen of roltrappen.
- Laat de kinderwagen niet in de buurt van open vuur of andere sterke warmtebronnen staan.

CERTIFICERING

De babyGO Baby Style 3in1 is getest volgens de Europese normen EN 1888-2:2018+A1:2022, EN: 1888-1 en voldoet aan alle daarin gespecificeerde veiligheids- en kwaliteitseisen voor kindervoertuigen.

ONDERHOUD

schoonmaak

- Metaal en kunststof: Afnemen met een vochtige doek en een mild reinigingsmiddel, daarna grondig drogen.
- Textiel: Reinig met een mild reinigingsmiddel voor bekleding of textiel. Laat de kinderwagen na gebruik altijd goed luchten en volledig drogen.
- Wielen en assen: Reinig de wielassen en plastic onderdelen regelmatig, vooral na gebruik op zanderige of stoffige ondergronden.
- Let op: smeer of olie de wielassen en bewegende onderdelen niet in, maak ze alleen schoon!

Onderhoud en opslag

- Voer regelmatig visuele inspecties uit op losse of beschadigde onderdelen en vervang deze onmiddellijk.
- Om schade te voorkomen, mag u geen spullen in of op de kinderwagen plaatsen wanneer deze niet in gebruik is.

GARANTIE

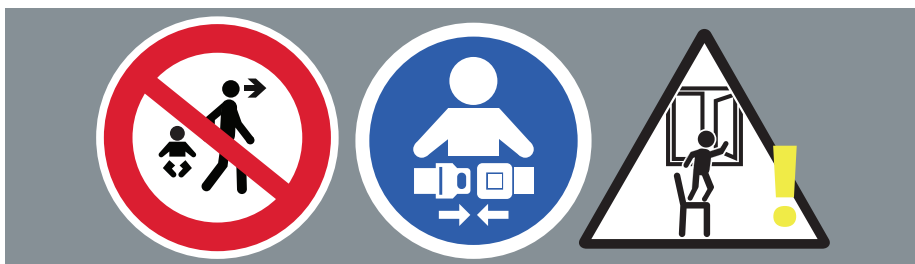
De wettelijke garantierechten zijn van toepassing (EU 2019/771). Dien uw claims rechtstreeks in bij de winkel waar u het product heeft gekocht. Schade veroorzaakt door oneigenlijk gebruik, normale slijtage of het niet opvolgen van de gebruiksaanwijzing is uitgesloten van de garantie. Voor verdere vragen:

BabyGO Baby Products GmbH

Am Bahndamm 1, 33378 Rheda-Wiedenbrück, Duitsland
+49 5242 4188681 // reclamation@babygo.eu // www.babygo.eu

ΣΠΟΥΔΑΙΟΣ

ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΚΑΙ ΑΥΤΟ ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΟΔΗΓΙΩΝ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ!



Γενική χρήση και προειδοποιήσεις

- Κατάλληλο για: Παιδιά από 0-48 μηνών ή έως 22 κιλά — όποιο από τα δύο συμβαί πρώτο.
- Μην αφήνετε ποτέ το παιδί σας χωρίς επίβλεψη στο καρότσι.
- Μην χρησιμοποιείτε το καρότσι ως παιχνίδι και μην αφήνετε το παιδί να παίζει με αυτό.
- Αυτό το προϊόν δεν είναι κατάλληλο για τζόκινγκ ή πατινάτζ.
- Κρατήστε το παιδί σας μακριά όταν διπλώνετε και ξεδιπλώνετε το καρότσι για να αποφύγετε τραυματισμούς.

Ασφάλεια & Κλείδωμα

- Βεβαιωθείτε ότι όλες οι ασφάλειες είναι ενεργοποιημένες πριν από τη χρήση.
- Πριν από τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι οι διατάξεις στερέωσης για το εξάρτημα του καροτσιού, τη μονάδα καθίσματος ή το κάθισμα αυτοκινήτου είναι σωστά ασφαλισμένες.
- Το χειρόφρενο πρέπει να είναι πάντα τραβηγμένο όταν βάζετε και βγάζετε το παιδί από το αυτοκίνητο.
- Να χρησιμοποιείτε πάντα το παρεχόμενο σύστημα μαντλών.
- Οδηγίες για το σύστημα 3 σε 1 (μπανιέρα μωρού & κάθισμα αυτοκινήτου)
- Για νεογέννητα, χρησιμοποιήστε μόνο την πλήρως ανακλινόμενη θέση στο κάθισμα.
- Το βρεφικό καλάθι/κούνια είναι κατάλληλο μόνο για παιδιά που δεν μπορούν ακόμη να καθίσουν όρθια μόνα τους, να γυρίσουν ή να στηριχθούν με τα χέρια και τα γόνατά τους.
- Μην χρησιμοποιείτε στρώματα με πάχος μεγαλύτερο από 20 mm στην ανακλινόμενη μπανιέρα.
- Όταν χρησιμοποιείτε το πορτ-μπεμπέ, η λαβή μεταφοράς πρέπει να αφαιρεθεί από το εξάρτημα του καροτσιού (ή να διπλωθεί προς τα έξω).

- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Τα παιδικά καθίσματα αυτοκινήτου που χρησιμοποιούνται με τη βάση δεν υποκαθιστούν την κούνια ή το λίκνο. Εάν το παιδί σας χρειάζεται να κοιμηθεί, τοποθετήστε το σε μια κατάλληλη κούνια, λίκνο ή κρεβάτι.

Σταθερότητα & Φορτίο

- Τα φορτία που είναι προσαρτημένα στη λαβή ώθησης, στην πλάτη ή/και στα πλαϊνά του καροτσιού επηρεάζουν σοβαρά τη σταθερότητα του καροτσιού.
- Μην υπερφορτώνετε το καλάθι αποθήκευσης (μέγιστο 3 kg) και την ποτηροθήκη (μέγιστο 0,5 kg).
- Χρησιμοποιείτε μόνο αξεσουάρ και ανταλλακτικά που έχουν εγκριθεί από τον κατασκευαστή.

Περιβάλλον & Εμπόδια

- Μην χρησιμοποιείτε το καρότσι σε ανώμαλα δάπεδα, σκάλες ή κυλιόμενες σκάλες.
- Μην αφήνετε το καρότσι κοντά σε γυμνή φωτιά ή άλλες ισχυρές πηγές θερμότητας.

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΣΗ

Το babyGO Baby Style 3in1 έχει δοκιμαστεί σύμφωνα με το ευρωπαϊκό πρότυπο EN 1888-2:2018+A1:2022, EN: 1888-1 και πληροί όλες τις απαιτήσεις ασφάλειας και ποιότητας για τα παιδικά οχήματα που ορίζονται σε αυτό.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

καθάρισμα

- Μέταλλο & πλαστικό: Σκουπίστε με ένα υγρό πανί και ήπιο απορρυπαντικό και στεγνώστε το καλά.
- Υφάσματα: Καθαρίστε με ένα απαλό καθαριστικό για ταπετσαρίες ή υφάσματα. Αερίζετε πάντα καλά το καρότσι μετά τη χρήση και αφήστε το να στεγνώσει εντελώς.
- Τροχοί & άξονες: Καθαρίζετε τακτικά τους άξονες των τροχών και τα πλαστικά μέρη, ειδικά μετά από χρήση σε αμμώδεις ή σκονισμένες επιφάνειες.
- Προσοχή: Μην λιπαίνετε ή λαδώνετε τους άξονες των τροχών και τα κινούμενα μέρη, αλλά μόνο καθαρίστε τα!

Συντήρηση & Αποθήκευση

- Διεξάγετε τακτικούς οπτικούς ελέγχους για χαλαρά ή κατεστραμμένα εξαρτήματα και αντικαταστήστε τα αμέσως.
- Για να αποφύγετε ζημιές, μην τοποθετείτε αντικείμενα μέσα ή πάνω στο καρότσι όταν δεν το χρησιμοποιείτε.

ΕΓΓΥΗΣΗ

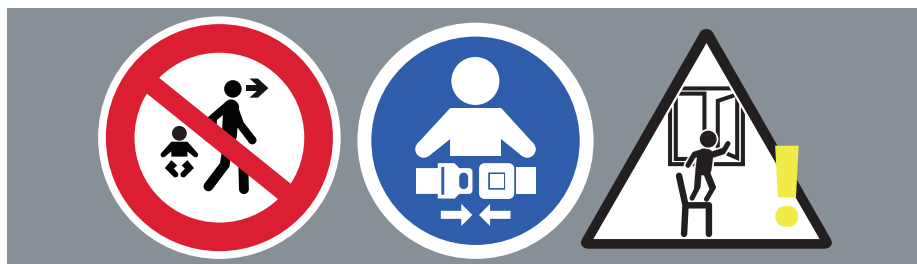
Ισχύουν τα νόμιμα δικαιώματα εγγύησης (ΕΕ 2019/771). Παρακαλούμε υποβάλετε τις αξιώσεις σας απευθείας στον πωλητή λιανικής από τον οποίο αγοράσατε το προϊόν. Εξαιρούνται από την εγγύηση οι ζημιές που προκαλούνται από ακατάλληλη χρήση, φυσιολογική φθορά ή μη τήρηση των οδηγιών λειτουργίας. Για περαιτέρω ερωτήσεις:

BabyGO Baby Products GmbH

Am Bahndamm 1, 33378 Rheda-Wiedenbrück, Γερμανία
+49 5242 4188681 // reclamation@babygo.eu // www.babygo.eu

DŮLEŽITÉ

PEČLIVĚ SI PŘEČTĚTE A TOTO USCHOVEJTE SI NÁVOD K OBSLUZE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ!



Obecné použití a varování

- Vhodné pro: Děti od 0 do 48 měsíců nebo do 22 kg – podle toho, co nastane dříve.
- Nikdy nenechávejte dítě v kočárku bez dozoru.
- Nepoužívejte kočárek jako hračku a nenechte dítě, aby si s ním hrálo.
- Tento produkt není vhodný pro jogging ani bruslení.
- Při skládání a rozkládání kočárku držte dítě v dostatečné vzdálenosti, abyste předešli zranění.

Zabezpečení a zamykání

- Před použitím se ujistěte, že jsou všechny bezpečnostní zámky zajištěny.
- Před použitím se ujistěte, že jsou upevňovací zařízení pro nástavce kočárku, sedačku nebo autosedačku řádně zajištěna.
- Při nastupování a vystupování dítěte z auta musí být vždy zatažená parkovací brzda.
- Vždy používejte dodaný systém popruhů.
- Návod k použití systému 3 v 1 (dětská vanička a autosedačka)
- Pro novorozence používejte sedadlo pouze v plně sklopené poloze.
- Kolébka/postýlka pro kojence je vhodná pouze pro děti, které ještě neumí samostatně sedět, otáčet se nebo se opírat o ruce a kolena.
- V polohovací vaně nepoužívejte matrace silnější než 20 mm.
- Při použití korbíčky je nutné z úchytu kočárku vyjmout rukojeť pro přenášení (nebo ji vyklopit ven).
- VAROVÁNÍ: Autosedačky používané se základnou nenahrazují kolébku ani postýlku. Pokud vaše dítě potřebuje spát, umístěte ho do vhodné kolébky, postýlky nebo postýlky.

Stabilita a zatížení

- Zátěž připevněná k rukojeti, opěradlu a/nebo bokům kočárku vážně snižuje stabilitu kočárku.

- Nepřetěžujte úložný koš (max. 3 kg) a držák na nápoje (max. 0,5 kg).
- Používejte pouze příslušenství a náhradní díly schválené výrobcem.

Prostředí a překážky

- Nepoužívejte kočárek na nerovných podlahách, schodech nebo eskalátorech.
- Nenechávejte kočárek v blízkosti otevřeného ohně nebo jiných silných zdrojů tepla.

OSVĚDČENÍ

Autosedačka babyGO Baby Style 3v1 byla testována dle evropské normy EN 1888-2:2018+A1:2022, EN: 1888-1 a splňuje všechny bezpečnostní a kvalitativní požadavky na dětská vozidla, které jsou v ní uvedeny.

ÚDRŽBA

Čištění

- Kov a plast: Otřete vlhkým hadříkem a jemným čisticím prostředkem a poté důkladně osušte.
- Textilie: Čistěte jemným čističem čalounění nebo textilií. Po použití kočárek vždy důkladně vyvětrejte a nechte jej zcela vyschnout.
- Kola a nápravy: Pravidelně čistěte nápravy kol a plastové díly, zejména po použití na písčitém nebo prašném povrchu.
- Pozor: Nemažte ani neolejujte nápravy kol a pohyblivé části, pouze je čistěte!

Údržba a skladování

- Provádějte pravidelné vizuální kontroly uvolněných nebo poškozených součástí a ihned je vyměňte.
- Abyste předešli poškození, nekládejte žádné předměty do kočárku ani na něj, když jej nepoužíváte.

ZÁRUKA

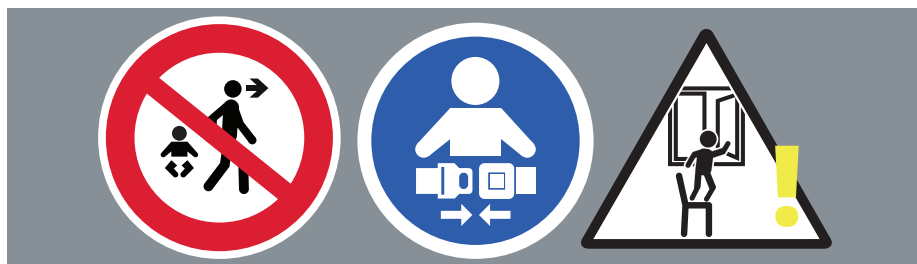
Platí zákonná záruční práva (EU 2019/771). Reklamacce prosím uplatňujte přímo u prodejce, u kterého jste výrobek zakoupili. Záruka se nevztahuje na škody způsobené nesprávným použitím, běžným opotřebením nebo nedodržením návodu k obsluze. V případě dalších dotazů:

BabyGO Baby Products GmbH

Am Bahndamm 1, 33378 Rheda-Wiedenbrück, Německo
+49 5242 4188681 // reclamation@babygo.eu // www.babygo.eu

DÔLEŽITÉ

POZORNE SI PREČÍTAJTE A TOTO USCHOVAJTE SI NÁVOD NA OBSLUHU PRE BUDÚ- CE POUŽITIE!



Všeobecné použitie a upozornenia

- Vhodné pre: Deti od 0 do 48 mesiacov alebo do 22 kg – podľa toho, čo nastane skôr.
- Nikdy nenechávajte dieťa v kočíku bez dozoru.
- Nepoužívajte kočík ako hračku a nedovoľte dieťaťu hrať sa s ním.
- Tento produkt nie je vhodný na jogging ani korčuľovanie.
- Pri skladaní a rozkladaní kočíka držte dieťa v dostatočnej vzdialenosti, aby ste predišli zraneniu.

Zabezpečenie a uzamykanie

- Pred použitím sa uistite, že sú všetky bezpečnostné zámky zapnuté.
- Pred použitím sa uistite, že upevňovacie zariadenia pre nadstavec na kočík, sedadlo alebo autosedačku sú správne zaistené.
- Pri nastupovaní a vystupovaní dieťaťa z auta musí byť vždy zatiahnutá parkovacia brzda.
- Vždy používajte dodaný systém popruhov.
- Návod na použitie systému 3 v 1 (detská vanička a autosedačka)
- Pre novorodencov používajte sedadlo iba v úplne sklopenej polohe.
- Detský košík/posýpacia postieľka je vhodná len pre deti, ktoré ešte nevedia samostatne sedieť, otáčať sa alebo sa opierať o ruky a kolená.
- V polohovacej vani nepoužívajte matrace hrubšie ako 20 mm.
- Pri použití prenosnej vaničky musí byť rukoväť na prenášanie odstránená z úchyty kočíka (alebo zložená smerom von).
- UPOZORNENIE: Autosedačky používané so základňou nenahrádzajú detskú postieľku ani kolísku. Ak vaše dieťa potrebuje spať, umiestnite ho do vhodnej detskej postieľky, kolísky alebo posteľe.

Stabilita a zaťaženie

- Záťaž pripojená k rukoväti, operadlu a/alebo bokom kočíka výrazne znižuje stabilitu

kočíka.

- Nepreťažujte úložný košík (max. 3 kg) a držiak na poháre (max. 0,5 kg).
- Používajte iba príslušenstvo a náhradné diely schválené výrobcom.

Životné prostredie a prekážky

- Nepoužívajte kočík na nerovných podlahách, schodoch alebo eskalátoroch.
- Nenechávajte kočík v blízkosti otvoreného ohňa alebo iných silných zdrojov tepla.

CERTIFIKÁCIA

Detský kočík babyGO Baby Style 3v1 bol testovaný podľa európskej normy EN 1888-2:2018+A1:2022, EN: 1888-1 a spĺňa všetky bezpečnostné a kvalitatívne požiadavky na detské vozidlá, ktoré sú v nej uvedené.

ÚDRŽBA

Čistenie

- Kov a plast: Utrite vlhkou handričkou a jemným čistiacim prostriedkom a potom dôkladne osušte.
- Textil: Čistite jemným čistiacim prostriedkom na čalúnenie alebo textílie. Kočík po použití vždy dôkladne vyvetrajte a nechajte ho úplne vyschnúť.
- Kolesá a nápravy: Nápravy kolies a plastové diely čistite pravidelne, najmä po použití na piesočnatom alebo prašnom povrchu.
- Pozor: Nápravy kolies a pohyblivé časti nemažte ani neolejujte, iba ich čistite!

Údržba a skladovanie

- Pravidelne vizuálne kontrolujte uvoľnené alebo poškodené diely a ihneď ich vymeňte.
- Aby ste predišli poškodeniu, nevkladajte žiadne predmety do kočíka ani naň, keď sa nepoužíva.

ZÁRUKA

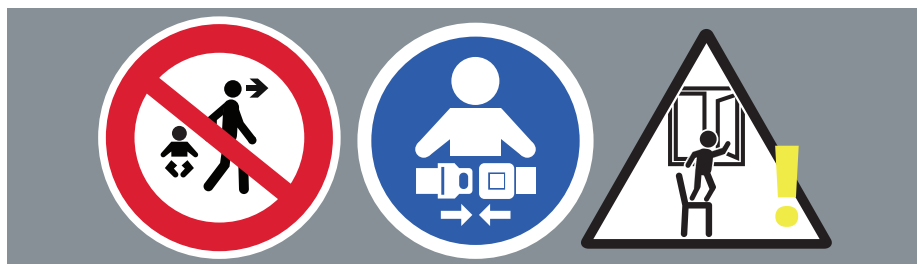
Platia zákonné záručné práva (EÚ 2019/771). Svoje reklamácie uplatňujte priamo u predajcu, od ktorého ste výrobok zakúpili. Záruka sa nevzťahuje na škody spôsobené nesprávnym používaním, bežným opotrebením alebo nedodržaním návodu na obsluhu. V prípade ďalších otázok:

BabyGO Baby Products GmbH

Am Bahndamm 1, 33378 Rheda-Wiedenbrück, Nemecko
+49 5242 4188681 // reclamation@babygo.eu // www.babygo.eu

IMPORTANT

**CITEȘTE CU ATENȚIE ȘI ASTA
PĂSTRĂȚI MANUALUL DE INSTRUCȚIUNI PENTRU
REFERINȚE ULTERIOARE!**



Utilizare generală și avertismente

- Potrivit pentru: Copii cu vârsta cuprinsă între 0 și 48 de luni sau până la 22 kg — oricare survine primul.
- Nu lăsați niciodată copilul nesupravegheat în cărucior.
- Nu folosiți căruciorul ca jucărie și nu lăsați copilul să se joace cu el.
- Acest produs nu este potrivit pentru jogging sau patinaj.
- Țineți copilul departe atunci când pliați și desfăceți căruciorul pentru a evita accidentările.

Securitate și închidere

- Asigurați-vă că toate încuietorile de siguranță sunt activate înainte de utilizare.
- Înainte de utilizare, asigurați-vă că dispozitivele de fixare ale atașamentului căruciorului, unității de scaun sau scaunului auto sunt blocate corect.
- Frâna de mână trebuie să fie întotdeauna acționată atunci când puneți și scoateți copilul din mașină.
- Folosiți întotdeauna sistemul de curea furnizat.
- Instrucțiuni pentru sistemul 3 în 1 (cădiță pentru bebeluși și scaun auto)
- Pentru nou-născuți, folosiți doar poziția complet înclinată a scaunului.
- Coșul/pătuțul pentru bebeluși este potrivit doar pentru copiii care încă nu pot sta în poziție verticală independent, nu se pot întoarce sau nu se pot sprijini în mâini și genunchi.
- Nu folosiți saltele cu o grosime mai mare de 20 mm în cada rabatabilă.
- Când se folosește landoul, mânerul de transport trebuie scos de pe suportul pentru cărucior (sau pliat în exterior).
- AVERTISMENT: Scaunele auto utilizate cu baza nu înlocuiesc un pătuț sau un pătuț. Dacă copilul dumneavoastră trebuie să doarmă, așezați-l într-un pătuț, o lăncuță sau un pat adecvat.

Stabilitate și sarcină

- Sarcinile atașate de mânerul de împingere, spătarul și/sau părțile laterale ale căruciorului compromit grav stabilitatea acestuia.
- Nu supraîncărcați coșul de depozitare (max. 3 kg) și suportul pentru pahare (max. 0,5 kg).
- Folosiți doar accesorii și piese de schimb aprobate de producător.

Mediu și obstacole

- Nu utilizați căruciorul pe podele neuniforme, pe scări sau pe scări rulante.
- Nu lăsați căruciorul lângă foc deschis sau alte surse puternice de căldură.

CERTIFICARE

Căruciorul babyGO Baby Style 3in1 a fost testat conform standardului european EN 1888-2:2018+A1:2022, EN: 1888-1 și îndeplinește toate cerințele de siguranță și calitate pentru vehiculele pentru copii specificate în acesta.

ÎNTREȚINERE

curățenie

- Metal și plastic: Ștergeți cu o cârpă umedă și detergent blând, apoi uscați bine.
- Textile: Curățați cu un detergent delicat pentru tapiterie sau textile. Aerisiți întotdeauna bine căruciorul după utilizare și lăsați-l să se usuce complet.
- Roți și axe: Curățați axele roților și piesele din plastic în mod regulat, în special după utilizarea pe suprafețe nisipoase sau prăfuite.
- Atenție: Nu lubrifiați și nu ungeți axele roților și piesele mobile, ci doar curățați-le!

Întreținere și depozitare

- Efectuați inspecții vizuale regulate pentru a depista piesele slăbite sau deteriorate și înlocuiți-le imediat.
- Pentru a evita deteriorarea, nu așezați obiecte în sau pe cărucior atunci când acesta nu este utilizat.

GARANȚIE

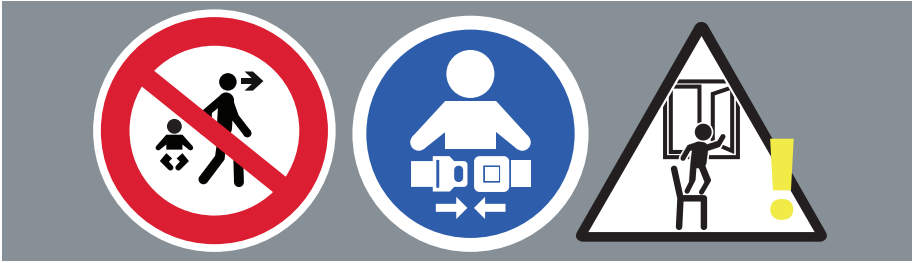
Se aplică drepturile legale de garanție (UE 2019/771). Vă rugăm să adresați reclamațiile direct comerciantului de la care ați achiziționat produsul. Sunt excluse din garanție daunele cauzate de utilizarea necorespunzătoare, uzura normală sau nerespectarea instrucțiunilor de utilizare. Pentru întrebări suplimentare:

BabyGO Baby Products GmbH

Am Bahndamm 1, 33378 Rheda-Wiedenbrück, Germania
+49 5242 4188681 // reclamation@babygo.eu // www.babygo.eu

ÖNEMLİ

DIKKATLİCE OKUYUN VE BUNU KULLANIM KILAVUZUNU İLERİDE BAŞVURMAK ÜZERE SAKLAYIN!



Genel Kullanım ve Uyarılar

- Uygunluk: 0-48 ay arası veya 22 kg'a kadar olan çocuklar için (hangisi önce gerçekleşirse).
- Çocuğunuzu asla bebek arabasında gözetimsiz bırakmayın.
- Bebek arabasını oyuncak olarak kullanmayın ve çocuğun onunla oynamasına izin vermeyin.
- Bu ürün koşu veya paten kaymak için uygun değildir.
- Yaralanmaları önlemek için bebek arabasını katlarken ve açarken çocuğunuzu uzak tutun.

Güvenlik ve Kilitleme

- Kullanmadan önce tüm güvenlik kilitlerinin takılı olduğundan emin olun.
- Kullanmadan önce, bebek arabası bağlantı aparatı, oturma ünitesi veya oto koltuğunun sabitleme elemanlarının düzgün bir şekilde kilitlendiğinden emin olun.
- Çocuğu araca bindirirken ve araçtan indirirken mutlaka el freni çekilmelidir.
- Lütfen her zaman birlikte verilen kayış sistemini kullanın.
- 3'ü 1 arada sistem (bebek banyosu ve oto koltuğu) için kullanım talimatları
- Yenidoğanlar için, koltuğun yalnızca tamamen yatırılmış pozisyonunu kullanın.
- Bebek sepeti/beşik, yalnızca henüz bağımsız olarak dik oturamayan, dönemeyen veya elleri ve dizleri üzerinde kendilerini destekleyemeyen çocuklar için uygundur.
- Yatar pozisyonundaki küvette 20 mm'den daha kalın yatak kullanmayın.
- Portbebe kullanılırken, taşıma kolu puset bağlantısından çıkarılmalı (veya dışarı doğru katlanmalıdır).
- UYARI: Bu tabanla birlikte kullanılan oto koltukları, bebek beşiği veya karyolası yerine geçmez. Çocuğunuzun uyuması gerekiyorsa, onu uygun bir bebek beşiğine, karyolaya veya yatağa yerleştirin.

Denge ve Yük

- Bebek arabasının itme koluna, sırtlığına ve/veya yanlarına takılan yükler, bebek arabasının dengesini ciddi şekilde tehlikeye atar.
- Saklama sepetini (en fazla 3 kg) ve bardak tutucuyu (en fazla 0,5 kg) aşırı yüklemeyin.
- Yalnızca üretici tarafından onaylanmış aksesuarları ve yedek parçaları kullanın.

Çevre ve Engeller

- Bebek arabasını düz olmayan zeminlerde, merdivenlerde veya yürüyen merdivenlerde kullanmayın.
- Bebek arabasını açık ateş veya diğer güçlü ısı kaynaklarının yakınına bırakmayın.

SERTİFİKASYON

babyGO Baby Style 3in1, Avrupa standardı EN 1888-2:2018+A1:2022, EN: 1888-1'e göre test edilmiştir ve bu standartlarda belirtilen çocuk araçları için tüm güvenlik ve kalite gereksinimlerini karşılamaktadır.

BAKIM

temizlik

- Metal ve plastik: Nemli bir bez ve hafif bir deterjanla silin, ardından iyice kurulayın.
- Tekstil ürünleri: Hafif bir döşeme veya kumaş temizleyici ile temizleyin. Bebek arabasını kullandıktan sonra mutlaka iyice havalandırın ve tamamen kurumasını bekleyin.
- Tekerlekler ve akslar: Tekerlek akslarını ve plastik parçaları, özellikle kumlu veya tozlu yüzeylerde kullanıldıktan sonra düzenli olarak temizleyin.
- Uyarı: Tekerlek akslarını ve hareketli parçaları yağlamayın veya greslemeyin, sadece temizleyin!

Bakım ve Depolama

- Gevşek veya hasarlı parçalar için düzenli görsel kontroller yapın ve bunları derhal değiştirin.
- Hasar görmemesi için, kullanılmadığı zamanlarda bebek arabasının içine veya üzerine herhangi bir eşya koymayın.

GARANTİ

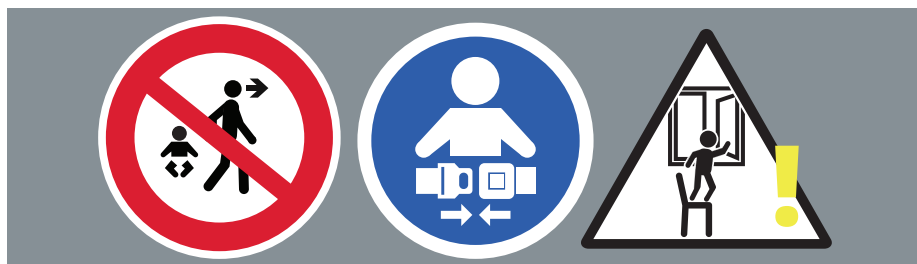
Yasal garanti hakları geçerlidir (AB 2019/771). Lütfen taleplerinizi doğrudan ürünü satın aldığınız perakendeciye iletin. Yanlış kullanım, normal aşınma ve yıpranma veya kullanım talimatlarına uyulmaması nedeniyle oluşan hasarlar garanti kapsamı dışındadır. Daha fazla soru için:

BabyGO Bebek Ürünleri GmbH

Am Bahndamm 1, 33378 Rheda-Wiedenbrück, Almanya
+49 5242 4188681 // reclamation@babygo.eu // www.babygo.eu

IMPORTANTE

**LEGGI ATTENTAMENTE E QUESTO
CONSERVATE IL MANUALE DI ISTRUZIONI PER
FUTURE CONSULTAZIONI!**

**Uso generale e avvertenze**

- Adatto a: bambini da 0 a 48 mesi o fino a 22 kg, a seconda di quale dei due limiti venga raggiunto per primo.
- Non lasciare mai il bambino incustodito nel passeggino.
- Non utilizzare il passeggino come un giocattolo e non permettere al bambino di giocarci.
- Questo prodotto non è adatto per fare jogging o pattinare.
- Durante le operazioni di chiusura e apertura del passeggino, tenete il bambino lontano per evitare infortuni.

Sicurezza e chiusura

- Assicurarsi che tutti i blocchi di sicurezza siano inseriti prima dell'uso.
- Prima dell'uso, assicurarsi che i dispositivi di fissaggio per l'attacco al passeggino, la seduta o il seggiolino auto siano bloccati correttamente.
- Il freno di stazionamento deve essere sempre inserito quando si fa salire e scendere il bambino dall'auto.
- Utilizzare sempre il sistema di cinghie in dotazione.
- Istruzioni per il sistema 3 in 1 (vaschetta per neonati e seggiolino auto)
- Per i neonati, utilizzare esclusivamente la posizione completamente reclinata del seggiolino.
- La culla/cestino per neonati è adatta solo ai bambini che non sono ancora in grado di stare seduti da soli, di girarsi o di sostenersi con mani e ginocchia.
- Nella vasca reclinabile non utilizzare materassi con uno spessore superiore a 20 mm.
- Quando si utilizza la navicella, il maniglione di trasporto deve essere rimosso dall'attacco per il passeggino (oppure ripiegato verso l'esterno).
- ATTENZIONE: I seggiolini auto utilizzati con la base non sostituiscono una culla o un lettino. Se il bambino ha bisogno di dormire, mettetelo in una culla, un lettino o un letto

adatti.

Stabilità e carico

- I carichi fissati al maniglione, allo schienale e/o ai lati del passeggino compromettono seriamente la stabilità dello stesso.
- Non sovraccaricare il cestello portaoggetti (max. 3 kg) e il portabicchiere (max. 0,5 kg).
- Utilizzare esclusivamente accessori e ricambi approvati dal produttore.

Ambiente e ostacoli

- Non utilizzare il passeggino su pavimenti irregolari, scale o scale mobili.
- Non lasciare il passeggino vicino a fuochi aperti o altre fonti di calore intense.

CERTIFICAZIONE

Il seggiolino auto babyGO Baby Style 3in1 è stato testato secondo la norma europea EN 1888-2:2018+A1:2022, EN: 1888-1 e soddisfa tutti i requisiti di sicurezza e qualità per i veicoli per bambini ivi specificati.

MANUTENZIONE**pulizia**

- Metallo e plastica: pulire con un panno umido e un detergente delicato, quindi asciugare accuratamente.
- Tessuti: pulire con un detergente delicato per tappezzeria o tessuti. Arieggiare sempre accuratamente il passeggino dopo l'uso e lasciarlo asciugare completamente.
- Ruote e assi: pulire regolarmente gli assi delle ruote e le parti in plastica, soprattutto dopo l'utilizzo su superfici sabbiose o polverose.
- Attenzione: non lubrificare né oliare gli assi delle ruote e le parti mobili, ma pulirle soltanto!

Manutenzione e stoccaggio

- Eseguire regolarmente ispezioni visive per individuare parti allentate o danneggiate e sostituirle immediatamente.
- Per evitare danni, non riporre alcun oggetto all'interno o sopra il passeggino quando non è in uso.

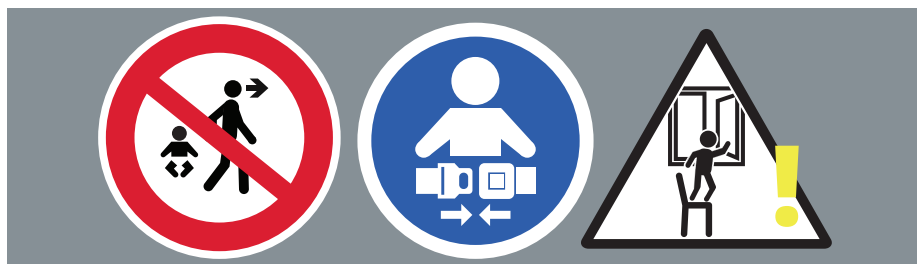
GARANZIA

Si applicano i diritti di garanzia previsti dalla legge (UE 2019/771). Si prega di presentare eventuali reclami direttamente al rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto. Sono esclusi dalla garanzia i danni causati da un uso improprio, dalla normale usura o dalla mancata osservanza delle istruzioni per l'uso. Per ulteriori domande:

BabyGO Baby Products GmbH

Am Bahndamm 1, 33378 Rheda-Wiedenbrück, Germania
+49 5242 4188681 // reclamation@babygo.eu // www.babygo.eu

VIGTIG

LÆS GRUNDIGT OG DETTE
GEM INSTRUKTIONSMANUALEN TIL SENERE
BRUG!

Generel brug og advarsler

- Velegnet til: Børn fra 0-48 måneder eller op til 22 kg — alt efter hvad der kommer først.
- Efterlad aldrig dit barn uden opsyn i klapvognen.
- Brug ikke klapvognen som legetøj, og lad ikke barnet lege med den.
- Dette produkt er ikke egnet til jogging eller skøjteløb.
- Hold dit barn væk, når du klapper klapvognen sammen og ud for at undgå skader.

Sikkerhed og låsning

- Sørg for, at alle sikkerhedslåse er aktiveret før brug.
- Før brug skal du sørge for, at fastgørelsesanordningerne til barnevognsbeslaget, sædeenheden eller autostolen er korrekt låst.
- Parkeringsbremsen skal altid være aktiveret, når barnet sættes i og tages ud af bilen.
- Brug altid det medfølgende remsystem.
- Instruktions til 3-i-1-systemet (babybadekar og autostol)
- Til nyfødte må sædet kun lænes helt tilbage i sædet.
- Babykurven/vuggen er kun egnet til børn, der endnu ikke kan sidde oprejst selvstændigt, vende sig eller støtte sig selv med hænder og knæ.
- Brug ikke madrasser, der er tykkere end 20 mm i badekarret.
- Når du bruger bæresengen, skal bærehåndtaget fjernes fra barnevognsbeslaget (eller foldes udad).
- ADVARSEL: Autostole, der bruges med basen, kan ikke erstatte en babylift eller tremmeseng. Hvis dit barn har brug for at sove, skal det placeres i en passende babylift, babyseng eller seng.

Stabilitet og belastning

- Belastninger fastgjort til skubbehåndtaget, ryglænet og/eller siderne af klapvognen kompromitterer klapvognens stabilitet i alvorlig grad.

- Overbelast ikke opbevaringskurven (maks. 3 kg) og kopholderen (maks. 0,5 kg).
- Brug kun tilbehør og reservedele, der er godkendt af producenten.

Miljø og forhindringer

- Brug ikke klapvognen på ujævne gulve, trapper eller rulletrapper.
- Efterlad ikke barnevognen i nærheden af åben ild eller andre stærke varmekilder.

CERTIFICERING

babyGO Baby Style 3in1 er testet i henhold til den europæiske standard EN 1888-2:2018+A1:2022, EN: 1888-1 og opfylder alle de deri angivne sikkerheds- og kvalitetskrav til børnekøretøjer.

OPRETHOLDELSE

rensning

- Metal og plastik: Tør af med en fugtig klud og et mildt rengøringsmiddel, og tør derefter grundigt.
- Tekstiler: Rengør med et mildt polster- eller tekstilrensemiddel. Luft altid klapvognen grundigt ud efter brug, og lad den tørre helt.
- Hjul og aksler: Rengør hjulaksler og plastikdele regelmæssigt, især efter brug på sandede eller støvede overflader.
- Forsigtig: Hjulaksler og bevægelige dele må ikke smøres eller olieres, men kun rengøres!

Vedligeholdelse og opbevaring

- Udfør regelmæssige visuelle inspektioner for løse eller beskadigede dele, og udskift dem med det samme.
- For at undgå skader må der ikke placeres genstande i eller på klapvognen, når den ikke er i brug.

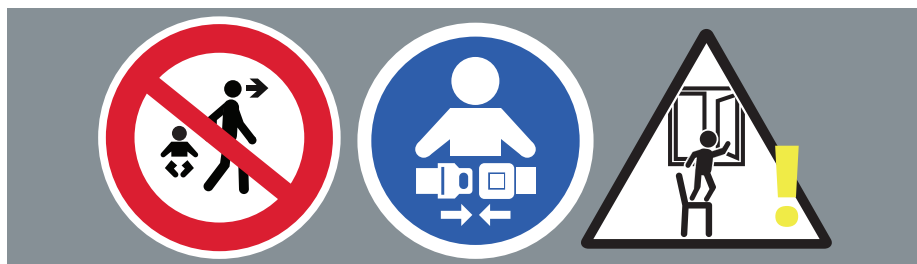
GARANTI

De lovpligtige garantirettigheder gælder (EU 2019/771). Reklamer bedes fremsættes direkte til den forhandler, hvor du har købt produktet. Garantien omfatter ikke skader forårsaget af forkert brug, normal slitage eller manglende overholdelse af betjeningsvejledningen. For yderligere spørgsmål:

BabyGO Baby Products GmbH

Am Bahndamm 1, 33378 Rheda-Wiedenbrück, Tyskland
+49 5242 4188681 // reclamation@babygo.eu // www.babygo.eu

VIKTIG

LÄS NOGGRANT OCH DETTA
SPARA INSTRUKTIONSBOKEN FÖR FRAMTIDA
BRUK!

Allmän användning och varningar

- Lämplig för: Barn från 0–48 månader eller upp till 22 kg — beroende på vilket som inträffar först.
- Lämna aldrig ditt barn utan uppsikt i barnvagnen.
- Använd inte barnvagnen som leksak och låt inte barnet leka med den.
- Denna produkt är inte lämplig för jogging eller skridskoåkning.
- Håll ditt barn borta när du faller ihop och ut barnvagnen för att undvika skador.

Säkerhet och låsning

- Se till att alla säkerhetslås är aktiverade före användning.
- Se till att fästordningarna för barnvagnsfästet, sittdelen eller bilbarnstolen är ordentligt låsta före användning.
- Parkeringsbromsen måste alltid vara åtdragen när barnet sätter i och tar ut det ur bilen.
- Använd alltid det medföljande remsystemet.
- Instruktioner för 3-i-1-systemet (babybadkar och bilbarnstol)
- För nyfödda, använd endast det helt tillbakalutade läget i sittdelen.
- Babykorgen/liggdelen är endast lämplig för barn som ännu inte kan sitta upprätt självständigt, vända sig eller stödja sig själva med händer och knän.
- Använd inte madrasser som är tjockare än 20 mm i badkaret.
- När liggdelen används måste bärhandtaget tas bort från barnvagnsfästet (eller vikas utåt).
- VARNING: Bilbarnstolar som används med basen ersätter inte en liggdel eller spjålsäng. Om ditt barn behöver sova, placera det i en lämplig liggdel, liggdel eller säng.

Stabilitet och belastning

- Laster fästa på körhandtaget, ryggstödet och/eller sidorna av barnvagnen äventyrar allvarligt barnvagnens stabilitet.

- Överbelasta inte förvaringskorgen (max. 3 kg) och mugghållaren (max. 0,5 kg).
- Använd endast tillbehör och reservdelar som godkänts av tillverkaren.

Miljö och hinder

- Använd inte barnvagnen på ojämna golv, trappor eller rulltrappor.
- Lämna inte barnvagnen nära öppen eld eller andra starka värmekällor.

CERTIFIERING

babyGO Baby Style 3in1 har testats enligt den europeiska standarden EN 1888-2:2018+A1:2022, EN: 1888-1 och uppfyller alla säkerhets- och kvalitetskrav för barnfordon som anges däri.

UNDERHÅLL

rengöring

- Metall och plast: Torka av med en fuktig trasa och mildt rengöringsmedel och torka sedan noggrant.
- Textilier: Rengör med ett mildt klädsel- eller textilrengöringsmedel. Vädra alltid vagnen ordentligt efter användning och låt den torka helt.
- Hjul och axlar: Rengör hjulaxlar och plastdelar regelbundet, särskilt efter användning på sandiga eller dammiga ytor.
- Varning: Smörj eller olja inte hjulaxlar och rörliga delar, utan rengör endast dem!

Underhåll och förvaring

- Utför regelbundna visuella inspektioner för att upptäcka lösa eller skadade delar och byt ut dem omedelbart.
- För att undvika skador, placera inga föremål i eller på barnvagnen när den inte används.

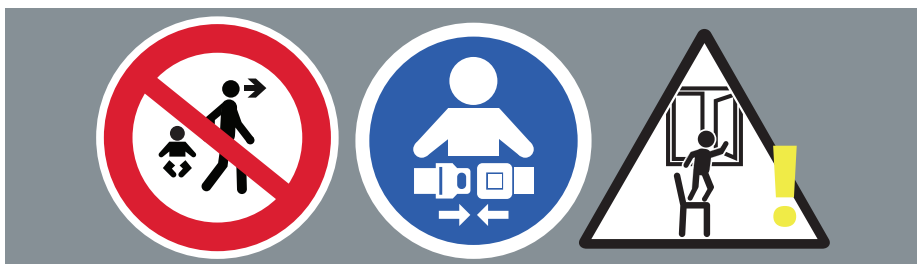
GARANTI

De lagstadgade garantirättigheterna gäller (EU 2019/771). Vänligen framför dina reklamationer direkt till återförsäljaren där du köpte produkten. Undantag från garantin är skador som orsakats av felaktig användning, normalt slitage eller underlåtenhet att följa bruksanvisningen. För ytterligare frågor:

BabyGO Baby Products GmbH

Am Bahndamm 1, 33378 Rheda-Wiedenbrück, Tyskland
+49 5242 4188681 // reclamation@babygo.eu // www.babygo.eu

TÄRKEÄÄ

LUE HUOLELLISESTI JA TÄMÄ
SÄILYTÄ KÄYTTÖOHJE MYÖHEMPÄÄ TARVETTA
VARTEN!

Yleinen käyttö ja varoitukset

- Sopii: 0–48 kuukauden ikäisille tai enintään 22 kg painaville lapsille – kumpi tahansa täyttyy ensin.
- Älä koskaan jätä lastasi valvomatta rattaisiin.
- Älä käytä rattaita leluina äläkä anna lapsen leikkiä niillä.
- Tämä tuote ei sovellu lenkkeilyyn tai luisteluun.
- Pidä lapsi loitolla rattaiden kokoontaittamisen ja avaamisen aikana loukkaantumisten välttämiseksi.

Turvallisuus ja lukitus

- Varmista ennen käyttöä, että kaikki turvalukot ovat lukittuina.
- Varmista ennen käyttöä, että rattaiden kiinnikkeen, istuinyksikön tai turvaistuimen kiinnityslaitteet on lukittu kunnolla.
- Seisontajarrun on aina oltava kytkettynä lasta autoon laitettaessa ja autosta pois otettaessa.
- Käytä aina mukana toimitettua hihnajärjestelmää.
- 3-in-1-järjestelmän (kylpyamme ja turvakaukalo) ohjeet
- Vastasyntyneiden kohdalla käytä istuinyksikköä vain täysin selkänojassa.
- Vauvankori/kannellinen vauvansänky sopii vain lapsille, jotka eivät vielä osaa istua itsenäisesti pystyasennossa, kääntyä tai tukea itseään käsillään ja polvillaan.
- Älä käytä yli 20 mm paksuja patjoja lepotuolissa.
- Kantokassia käytettäessä kantokahva on irrotettava vaunukiinnikkeestä (tai taitettava ulospäin).
- VAROITUS: Jalustan kanssa käytettävät turvaistuimet eivät korvaa lastensänkyä tai kehtoa. Jos lapsesi tarvitsee nukkua, aseta hänet sopivaan lastensänkyyn, kehtoon tai sänkyyn.

Vakaus ja kuormitus

- Työntökahvaan, selkänojaan ja/tai rattaiden sivuille kiinnitetyt kuormat heikentävät merkittävästi rattaiden vakautta.
- Älä ylikuormita säilytyskori (enintään 3 kg) ja mukitelinettä (enintään 0,5 kg).
- Käytä vain valmistajan hyväksymiä lisävarusteita ja varaosia.

Ympäristö ja esteet

- Älä käytä rattaita epätasaisilla lattioilla, portaissa tai liukuportaissa.
- Älä jätä rattaita avotulen tai muiden voimakkaiden lämmönlähteiden lähelle.

SERTIFIOINTI

babyGO Baby Style 3in1 on testattu eurooppalaisen standardin EN 1888-2:2018+A1:2022, EN: 1888-1 mukaisesti ja se täyttää kaikki siinä määritellyt lasten ajoneuvoille asetetut turvallisuus- ja laatuvaatimukset.

HUOLTO

puhdistus

- Metalli ja muovi: Pyyhi kostealla liinalla ja miedolla pesuaineella ja kuivaa huolellisesti.
- Tekstiilit: Puhdista miedolla verhoilu- tai kangaspuhdistusaineella. Tuuleta rattaat aina huolellisesti käytön jälkeen ja anna niiden kuivua kokonaan.
- Pyörät ja akselit: Puhdista pyöränakselit ja muoviosat säännöllisesti, erityisesti käytön jälkeen hiekkaisilla tai pölyisillä pinnoilla.
- Varoitus: Älä voitele tai öljyä pyöränakseleita ja liikkuvia osia, vaan puhdista ne ainoastaan!

Huolto ja säilytys

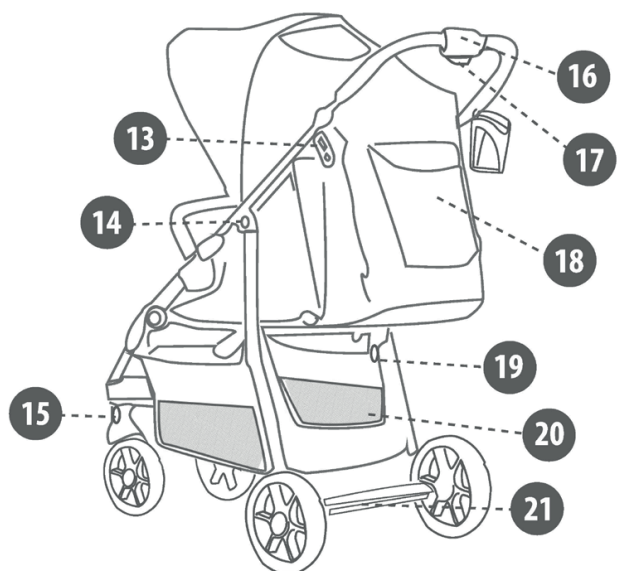
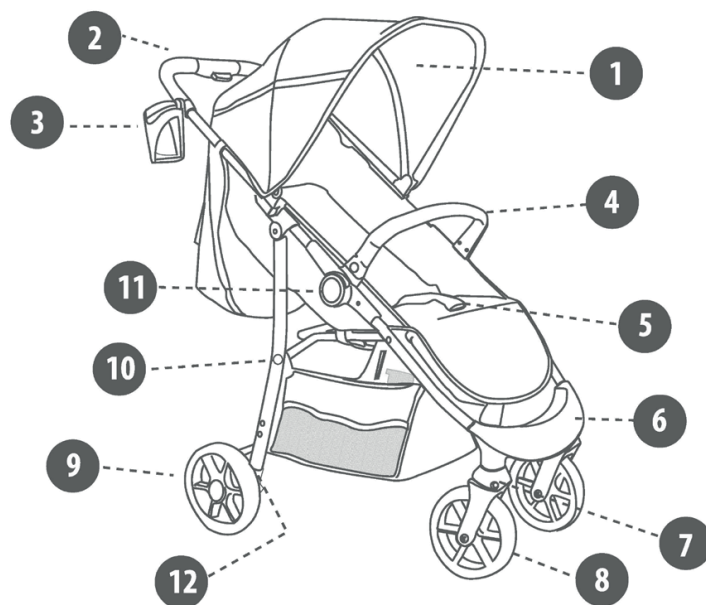
- Tarkista säännöllisesti silmämääräisesti irtonaiset tai vaurioituneet osat ja vaihda ne välittömästi.
- Vaurioiden välttämiseksi älä aseta mitään esineitä rattaiden sisään tai päälle, kun niitä ei käytetä.

TAKUU

Lakisääteiset takuuoikeudet ovat voimassa (EU 2019/771). Tee vaatimuksesi suoraan sille jälleenmyyjälle, jolta ostit tuotteen. Takuu ei kata vahinkoja, jotka johtuvat virheellisestä käytöstä, normaalista kulumisesta tai käyttöohjeiden noudattamatta jättämisestä. Lisätietoja varten:

BabyGO Baby Products GmbH

Am Bahndamm 1, 33378 Rheda-Wiedenbrück, Saksa
+49 5242 4188681 // reclamation@babygo.eu // www.babygo.eu



DE: 1. Dach, 2. Griff, 3. Getränkehalter, 4. Armllehne, 5. Schrittgurt, 6. Fußstütze, 7. Klappmechanismus Vorderrad, 8. Vorderrad, 9. Hinterrad, 10. Schließvorrichtung, 11. Sicherheitssperre, 12. Bremsregler, 13. Haken, 14. Dach-Verbindung, 15. Schnellentriegelung, 16. Sperre, 17. Freigabetaste, 18. Aufbewahrungstasche, 19. Taste Rückenlehne, 20. Korb, 21. Bremse

EN: 1. Canopy, 2. Handle, 3. Cup holder, 4. Armrest, 5. Crotch strap, 6. Footrest, 7. Front wheel folding mechanism, 8. Front wheel, 9. Rear wheel, 10. Locking device, 11. Safety lock, 12. Brake control, 13. Hook, 14. Canopy joint, 15. Quick release, 16. Lock, 17. Release button, 18. Storage bag, 19. Backrest button, 20. Basket, 21. Brake

FR: 1. Capote, 2. Poignée, 3. Porte-gobelet, 4. Accoudoir, 5. Sangle d'entrejambe, 6. Repose-pieds, 7. Mécanisme de pliage de la roue avant, 8. Roue avant, 9. Roue arrière, 10. Dispositif de fermeture, 11. Verrou de sécurité, 12. Commande de frein, 13. Crochet, 14. Fixation de la capote, 15. Déverrouillage rapide, 16. Verrou, 17. Bouton de déverrouillage, 18. Sac de rangement, 19. Bouton du dossier, 20. Panier, 21. Frein

ES: 1. Capota, 2. Manillar, 3. Portavasos, 4. Apoyabrazos, 5. Correa de entrepierna, 6. Reposapiés, 7. Mecanismo de plegado de la rueda delantera, 8. Rueda delantera, 9. Rueda trasera, 10. Dispositivo de cierre, 11. Bloqueo de seguridad, 12. Control de freno, 13. Gancho, 14. Conexión de la capota, 15. Liberación rápida, 16. Seguro, 17. Botón de liberación, 18. Bolsa de almacenamiento, 19. Botón del respaldo, 20. Cesta, 21. Freno

PT: 1. Capota, 2. Pega, 3. Porta-copos, 4. Apoio de braços, 5. Correia entre as pernas, 6. Apoio para os pés, 7. Mecanismo de dobragem da roda dianteira, 8. Roda dianteira, 9. Roda traseira, 10. Dispositivo de fecho, 11. Fecho de segurança, 12. Controlo do travão, 13. Gancho, 14. Conexão da capota, 15. Desbloqueio rápido, 16. Bloqueio, 17. Botão de libertação, 18. Saco de arrumação, 19. Botão do encosto, 20. Cesto, 21. Travão

NL: 1. Kap, 2. Handgreep, 3. Bekerhouder, 4. Armluning, 5. Kruisgordel, 6. Voetensteun, 7. Inklapmechanisme voorwiel, 8. Voorwiel, 9. Achterwiel, 10. Sluitmechanisme, 11. Veiligheidsvergrendeling, 12. Remregelaar, 13. Haak, 14. Kapbevestiging, 15. Snelsluiting, 16. Vergrendeling, 17. Ontgrendelingsknop, 18. Opbergtas, 19. Knop rugleuning, 20. Mand, 21. Rem

EL: 1. Κουκούλα, 2. Λαβή, 3. Ποτηροθήκη, 4. Υποβραχιόνιο, 5. Ιμάντας καβάλου, 6. Υποπόδιο, 7. Μηχανισμός αναδίπλωσης μπροστινού τροχού, 8. Μπροστινός τροχός, 9. Πίσω τροχός, 10. Διατάξη κλεισίματος, 11. Κλειδίωμα ασφαλείας, 12. Ρυθμιστής φρένου, 13. Γάντζος, 14. Σύνδεση κουκούλας, 15. Γρήγορη απελευθέρωση, 16. Κλειδίωμα, 17. Κουμπί απελευθέρωσης, 18. Τσάντα αποθήκευσης, 19. Κουμπί πλάτης, 20. Καλάθι, 21. Φρένο

CS: 1. Stříška, 2. Rukojeť, 3. Držák nápojů, 4. Loketník

opěrka, 5. Mezičlánkový popruh, 6. Opěrka nohou, 7. Skládací mechanismus předního kola, 8. Přední kolo, 9. Zadní kolo, 10. Uzavírací mechanismus, 11. Bezpečnostní pojistka, 12. Ovladač brzdy, 13. Háček, 14. Připojení stříšky, 15. Rychloupínání, 16. Pojistka, 17. Uvolňovací tlačítko, 18. Úložná taška, 19. Tlačítko zádové opěrky, 20. Koš, 21. Brzda

SK: 1. Strieška, 2. Rukoväť, 3. Držiak na nápoje, 4. Laktová opierka, 5. Medzičlánkový popruh, 6. Opierka nôh, 7. Skladací mechanizmus predného kolesa, 8. Predné koleso, 9. Zadné koleso, 10. Uzatvárací mechanizmus, 11. Bezpečnostná poistka, 12. Ovládač brzdy, 13. Háčik, 14. Pripojenie striešky, 15. Rýchloupínanie, 16. Poistka, 17. Uvoľňovacie tlačidlo, 18. Úložná taška, 19. Tlačidlo chrbtovej opierky, 20. Kôš, 21. Brzda

RO: 1. Copertină, 2. Mâner, 3. Suport pentru pahare, 4. Cotieră, 5. Cureaua pentru picioare, 6. Suport pentru picioare, 7. Mecanism de pliere roată față, 8. Roată față, 9. Roată spate, 10. Dispozitiv de închidere, 11. Blocare de siguranță, 12. Control frână, 13. Cârlig, 14. Conexiune copertină, 15. Eliberare rapidă, 16. Blocare, 17. Buton de eliberare, 18. Geantă de depozitare, 19. Buton spătar, 20. Coș, 21. Frână

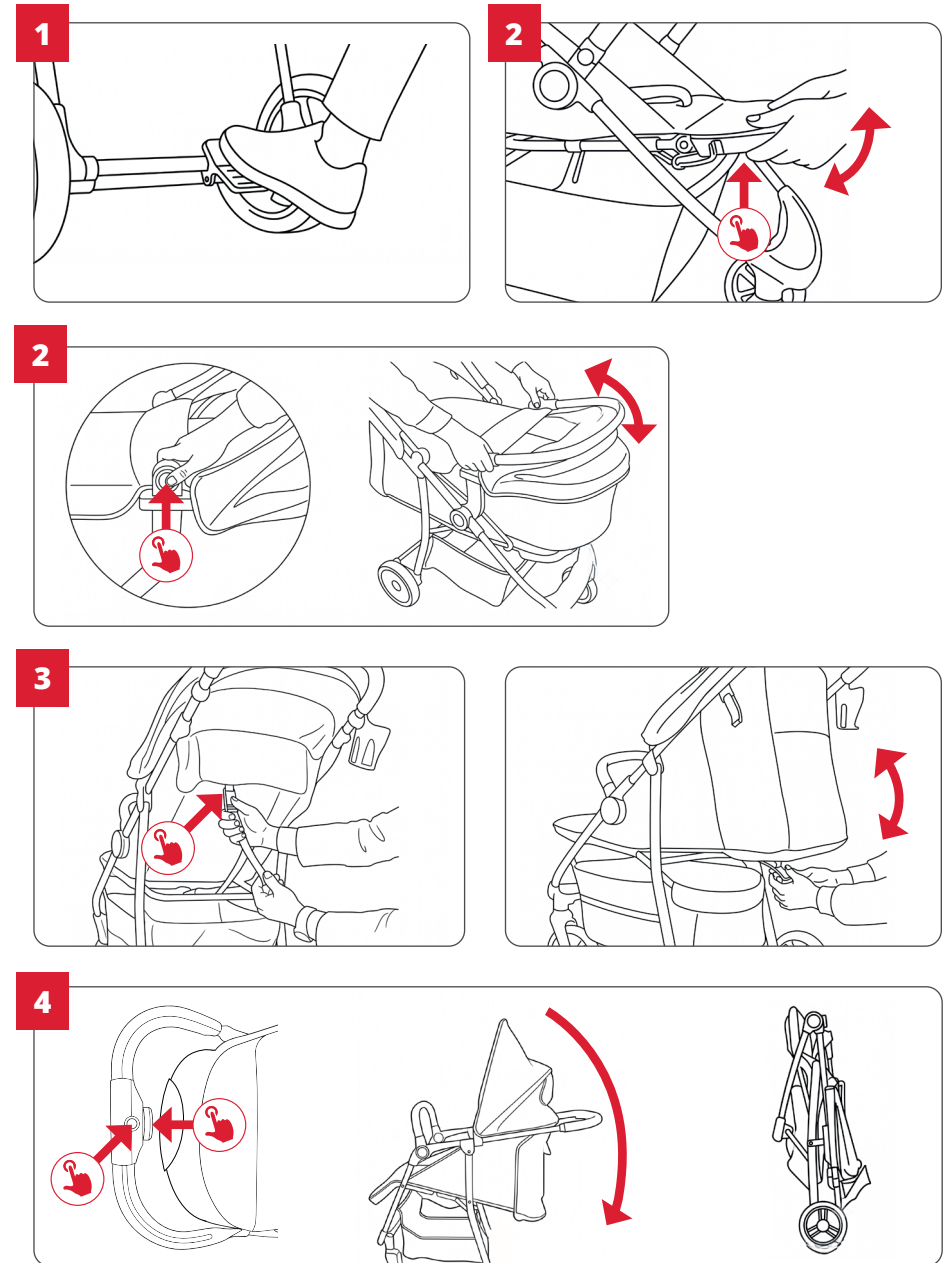
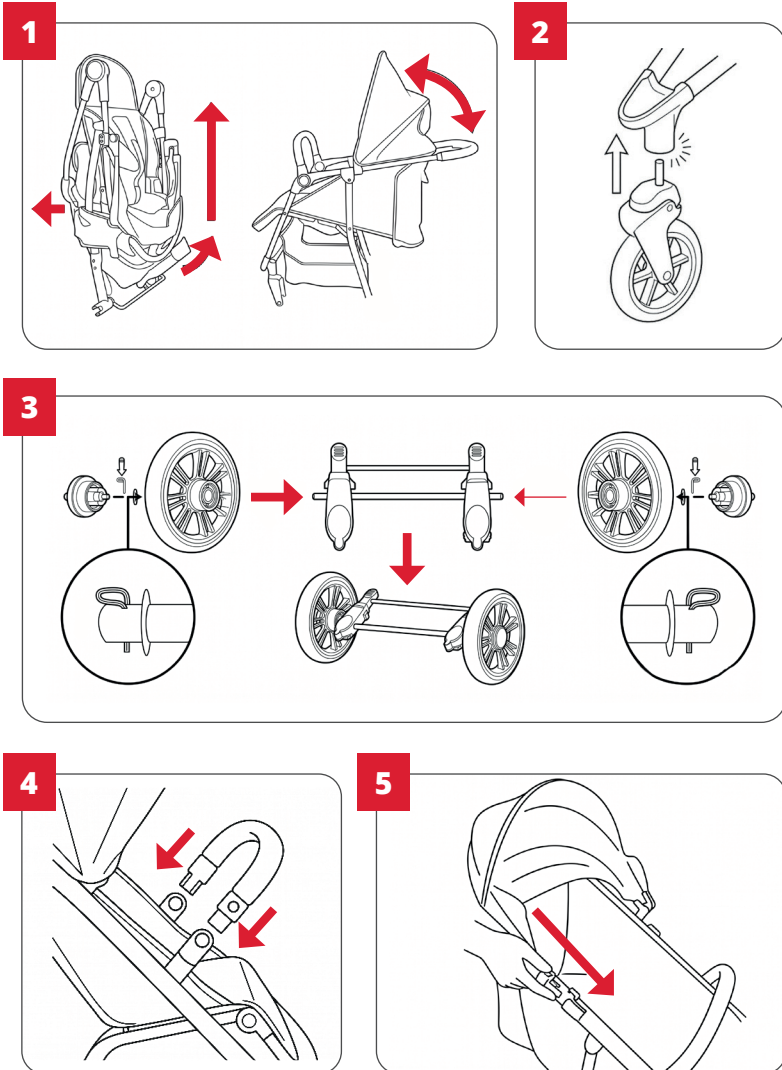
TR: 1. Tente, 2. Tutma kolu, 3. Bardaklık, 4. Kolçak, 5. Bacak arası kayışı, 6. Ayaklık, 7. Ön tekerlek katlama mekanizması, 8. Ön tekerlek, 9. Arka tekerlek, 10. Kapatma cihazı, 11. Güvenlik kilidi, 12. Fren kontrolü, 13. Kanca, 14. Tente bağlantısı, 15. Hızlı çıkarma, 16. Kilit, 17. Serbest bırakma düğmesi, 18. Saklama çantası, 19. Sırtlık düğmesi, 20. Sepet, 21. Fren

IT: 1. Capottina, 2. Maniglione, 3. Portabevande, 4. Bracciolo, 5. Cinghia spartigambe, 6. Poggiapiedi, 7. Mecanismo di piegatura ruota anteriore, 8. Ruota anteriore, 9. Ruota posteriore, 10. Dispositivo di chiusura, 11. Blocco di sicurezza, 12. Comando freno, 13. Gancio, 14. Attacco capottina, 15. Sgancio rapido, 16. Blocco, 17. Pulsante di sblocco, 18. Borsa portaoggetti, 19. Pulsante schienale, 20. Cestino, 21. Freno

DA: 1. Kaleche, 2. Håndtag, 3. Kopholder, 4. Armlæn, 5. Skridtsele, 6. Fodstøtte, 7. Foldemekanisme forhjul, 8. Forhjul, 9. Baghjul, 10. Lukkemekanisme, 11. Sikkerhedslås, 12. Bremsekontrol, 13. Krog, 14. Kalecheforbindelse, 15. Hurtigudløser, 16. Lås, 17. Udløserknapp, 18. Opbevaringstaske, 19. Knap til rygstød, 20. Kurv, 21. Bremse

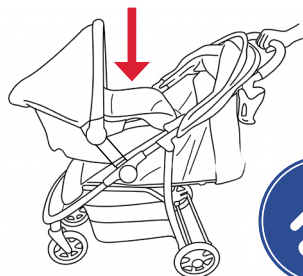
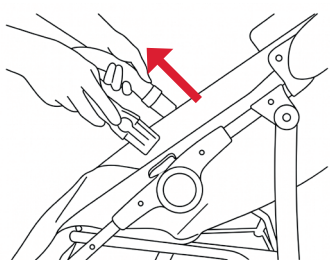
SV: 1. Sufflett, 2. Handtag, 3. Mugghållare, 4. Armstöd, 5. Grenband, 6. Fotstöd, 7. Fällmekanism framhjul, 8. Framhjul, 9. Bakhjul, 10. Stängningsanordning, 11. Säkerhetsspärr, 12. Bromsreglage, 13. Krok, 14. Sufflettäste, 15. Snabbkoppling, 16. Spärr, 17. Frigöringsknapp, 18. Förvaringsväska, 19. Knapp för ryggstöd, 20. Korg, 21. Broms

FI: 1. Kuomu, 2. Työntöaisa, 3. Mukitelie, 4. Kasinoja, 5. Haaraihina, 6. Jalkatuki, 7. Etupyörän taittomekanismi, 8. Etupyörä, 9. Takapyörä, 10. Sulkemismekanismi, 11. Turvalukko, 12. Jarrusäädin, 13. Koukku, 14. Kuomun kiinnike, 15. Pikalukitus, 16. Lukko, 17. Vapautuspainike, 18. Säilytyskassi, 19. Selkänojan painike, 20. Kori, 21. Jarru



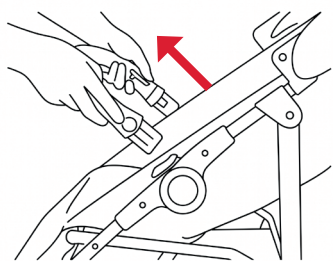


5

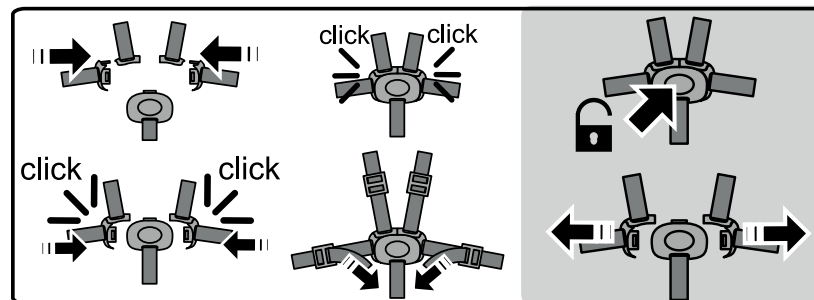
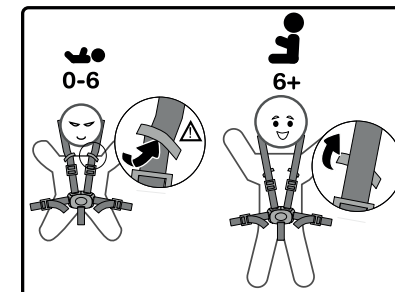
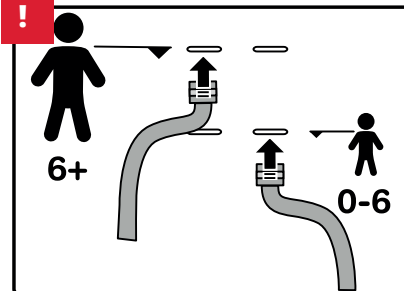
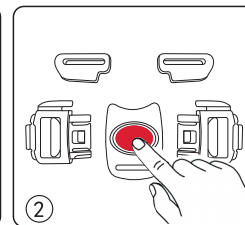
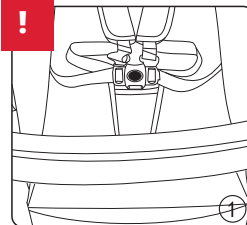


max 9 kg

6



max 9 kg





BabyGo Baby Products GmbH
Am Bahndamm 1-3
33378 Rheda-Wiedenbrück
Germany

0049-5242-4188681
info@babygo.eu
www.babygo.eu

